



MALAYSIA

# Warta Kerajaan

SERI PADUKA BAGINDA

DITERBITKAN DENGAN KUASA

*HIS MAJESTY'S GOVERNMENT GAZETTE*

*PUBLISHED BY AUTHORITY*

Jil. 27  
No. 2

27hb Januari 1983

TAMBAHAN No. 4  
PERUNDANGAN (A)

**P.U. (A) 16.**

**AKTA GERENTI PINJAMAN (PERTUBUHAN  
PERBADANAN) 1965**

**PERINTAH GERENTI PINJAMAN (PERAK HANJOONG SIMEN  
SDN. BHD.) 1983**

PADA menjalankan kuasa-kuasa yang diberi oleh seksyen 3 Akta Gerenti Pinjaman (Pertubuhan Perbadanan) 1965, Menteri membuat Perintah yang berikut: Akta 96.

1. Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Gerenti Pinjaman (Perak Hanjoong Simen Sdn. Bhd.) 1983** dan hendaklah disifatkan telah mula berkuatkuasa pada 1hb Januari 1983. Nama dan mula berkuatkuasa.

2. Menteri mengisytiharkan bahawa Akta Gerenti Pinjaman (Pertubuhan Perbadanan) 1965 hendaklah dipakai bagi badan berkanun bernama Perak Hanjoong Simen Sdn. Bhd. Pengisytiharaan pemakaian Akta.

Diperbuat pada 11hb Januari 1983.

[Kem. Kew. O. 9119/14 (SJ. 12) Jd. 2; PN. (PU<sup>2</sup>) 232.]

TENGGU RAZALEIGH HAMZAH,  
*Menteri Kewangan*

**LOANS GUARANTEE (BODIES CORPORATE) ACT 1965**

**LOANS GUARANTEE (PERAK HANJOONG SIMEN SDN. BHD.)  
ORDER 1983**

IN exercise of the powers conferred by section 3 of the Loans Guarantee (Bodies Corporate) Act 1965, the Minister makes the following Order: Act 96.

1. This order may be cited as the **Loans Guarantee (Perak Hanjoong Simen Sdn. Bhd.) Order 1983** and shall be deemed to have come into force on the 1st January 1983. Citation and commencement.

## P.U. (A) 27.

AKTA PASARAN GETAH PERSEKUTUAN TANAH  
MELAYU (PERBADANAN) 1962KAEDAH-KAEDAH PASARAN GETAH PERSEKUTUAN TANAH MELAYU  
(PINDAAN) 1983

PADA menjalankan kuasa-kuasa yang diberi oleh seksyen-seksyen 14 dan 16 Akta Pasaran Getah Persekutuan Tanah Melayu (Perbadanan) 1962, Perbadanan dalam Mesyuarat Agong membuat kaedah-kaedah yang berikut: 11/62.

1. Kaedah-Kaedah ini bolehlah dinamakan **Kaedah-Kaedah Pasaran Getah Persekutuan Tanah Melayu (Pindaan) 1983** dan hendaklah disifatkan sebagai telah mula berkuatkuasa pada 20hb Februari 1982. Nama dan mula berkuatkuasa.
2. Kaedah-Kaedah Pasaran Getah Persekutuan Tanah Melayu 1961, yang dalam Kaedah-Kaedah ini disebut "Kaedah-Kaedah ibu", adalah dipinda mengikut cara yang diperuntukkan selepas ini. Pindaan Jadual Kedua Akta. 11/62.
3. Kaedah 2 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan— Pindaan kaedah 2.
  - (a) menggantikan takrif "The Board" dengan yang berikut:
 

"The Board" means the Malaysian Rubber Exchange and Licensing Board;";
  - (b) memasukkan selepas takrif "The Board", takrif baru yang berikut:
 

"Board Member" means a member of the Board and includes an alternate member;";
  - (c) menggantikan takrif "Chairman" dengan yang berikut:
 

"Chairman" means the Chairman of the Board;";
  - (d) memotong takrif "Class Representative";
  - (e) menggantikan takrif "Deputy Chairman" dengan yang berikut:
 

"Deputy Chairman" means the Deputy Chairman of the Board;";
  - (f) memotong takrif "Director";
  - (g) memotong takrif "Ordinary Director";
  - (h) memotong takrif "Secretary"; dan
  - (i) memotong takrif "Rubber Producers' Council".
4. Kaedah 5 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Malayan" yang terdapat di dalam subparagraf (b) dan (c), paragraf (1) dengan perkataan "Malaysian". Pindaan kaedah 5.
5. Kaedah 8 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan— Pindaan kaedah 8.
  - (a) menggantikan perkataan "Secretary" yang terdapat di dalam subparagraf (a), paragraf (1) dengan perkataan-perkataan "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman"; dan

- (b) menggantikan perkataan-perkataan "Rubber Producers' Council of Malaysia" yang terdapat di dalam subparagraf (b), paragraf (1) dengan perkataan-perkataan "Malaysian Rubber Producers' Council".
- Pindaan  
kaedah 9.
6. Kaedah 9 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan "Secretary" yang terdapat di dalam paragraf (1) dan (4) dengan perkataan-perkataan "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman"; dan
- (b) menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam paragraf (3) dengan perkataan-perkataan "Board Members".
- Pindaan  
kaedah 13.
7. Kaedah 13 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam subparagraf (b), paragraf (2) dengan perkataan-perkataan "Board Members"; dan
- (b) menggantikan perkataan "Secretary" yang terdapat di dalam subparagraf (d), paragraf (2) dengan perkataan-perkataan "Chairman or' in his absence, the Deputy Chairman".
- Pindaan  
kaedah 14.
8. Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan "Secretary" yang terdapat di dalam subparagraf (b), paragraf (2) dan (3) dengan perkataan-perkataan "Chairman or' in his absence, the Deputy Chairman"; dan
- (b) menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam subparagraf (d), paragraf (2) dan (3) dengan perkataan-perkataan "Board Members".
- Pindaan  
kaedah 16.
9. Kaedah 16 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam paragraf (4) dengan perkataan-perkataan "Board Members".
- Pindaan  
kaedah 20.
10. Kaedah 20 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan "Malayan" yang terdapat di dalam subparagraf (c), paragraf (1) dengan perkataan "Malaysian"; dan
- (b) menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam paragraf (6) dengan perkataan-perkataan "Board Members".
- Pindaan  
kaedah-kaedah  
25 and 27.
11. Kaedah-kaedah 25 dan 27 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" di mana terdapat di dalamnya dengan perkataan "Board".
- Pindaan  
kaedah 29.
12. Kaedah 29 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan "Directors" di mana terdapat di dalamnya dengan perkataan "Board"; dan
- (b) menggantikan perkataan-perkataan ".....they think" yang terdapat di dalam baris 1 dengan perkataan-perkataan ".....it thinks".

13. Kaedah 31 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" dengan perkataan-perkataan "Board Members". Pindaan kaedah 31.
14. Kaedah 34 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Chairman" yang terdapat di dalamnya dengan perkataan-perkataan "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman." Pindaan kaedah 34.
15. Kaedah 35 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan— Pindaan kaedah 35.
- (a) menggantikan perkataan-perkataan "some Directors" dengan perkataan-perkataan "one of the Board Members"; dan
- (b) menggantikan perkataan-perkataan "Director" dan "Directors" dengan perkataan-perkataan "Board Member" dan "Board Members".
16. Kaedah 52 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" dengan perkataan "Board". Pindaan kaedah 52.
17. Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan memotong kaedah 53 dan tajuknya. Kaedah 53 dipotong.
18. Tajuk bagi kaedah-kaedah 54 hingga 57 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "DIRECTORS" dengan perkataan-perkataan "BOARD MEMBERS". Pindaan tajuk.
19. Kaedah 57 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" dengan perkataan-perkataan "Board Members". Pindaan kaedah 57.
20. Tajuk bagi kaedah-kaedah 58 hingga 74 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "DIRECTORS" dengan perkataan "BOARD". Pindaan tajuk.
21. Kaedah 58 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" dengan perkataan "Board". Pindaan kaedah 58.
22. Kaedah 59 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam paragraf (d) dengan perkataan-perkataan "Board Members". Pindaan kaedah 59.
23. Tajuk bagi kaedah-kaedah 76 hingga 85 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "DIRECTORS" dengan perkataan "BOARD". Pindaan tajuk.
24. Kaedah 76 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan— Pindaan kaedah 76.
- (a) menggantikan perkataan "Directors" yang terdapat di dalam paragraf (3) dengan perkataan-perkataan "Board Members"; dan
- (b) menggantikan perkataan "Secretary" di mana terdapat di dalam paragraf (3) dengan perkataan-perkataan "Secretary of the Board".

- Pindaan  
kaedah 77.
25. Kaedah 77 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan “Directors” yang terdapat di dalam paragraf (1) dengan perkataan-perkataan “Board Members”; dan
  - (b) menggantikan perkataan-perkataan “Directors” dan “Director” yang masing-masing terdapat di dalam paragraf (2) dengan perkataan-perkataan “Board Members” dan “Board Member”.
- Pindaan  
kaedah 78.
26. Kaedah 78 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan “Directors” dengan perkataan-perkataan “Board Members”.
- Pindaan  
kaedah 79.
27. Kaedah 79 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan-perkataan “Directors” dan “Director” masing-masing dengan perkataan-perkataan “Board Members” dan “Board Member”.
- Pindaan  
kaedah 81.
28. Kaedah 81 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan “Directors” yang terdapat di dalam paragraf (1) dengan perkataan-perkataan “Board Members”.
- Pindaan  
kaedah 84.
29. Kaedah 84 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan “Directors” yang terdapat di dalam baris 2 dengan perkataan-perkataan “the Board”; dan
  - (b) menggantikan perkataan “Director” yang terdapat di dalam baris 2, 4 dan 6 dengan perkataan-perkataan “Board Member”.
- Pindaan  
kaedah 85.
30. Kaedah 85 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan “Directors” dengan perkataan-perkataan “the Board”.
- Tajuk  
dipotong.
31. Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan memotong tajuk bagi kaedah-kaedah 86 hingga 87.
- Kaedah 86  
dipotong.
32. Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan memotong kaedah 86.
- Pindaan  
kaedah 87.
33. Kaedah 87 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan—
- (a) menggantikan perkataan “Secretary” yang terdapat di dalam baris 1 dengan perkataan-perkataan “Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman”;
  - (b) menggantikan perkataan “Director” dengan perkataan-perkataan “the Board”;
  - (c) menggantikan perkataan “Secretary’s” yang terdapat di dalam baris ke 9 dengan perkataan “Chairman’s”; dan
  - (d) menggantikan perkataan-perkataan “Duties of Secretary” yang terdapat di dalam nota birai dengan perkataan-perkataan “Books and records to be kept”.

34. Kaedah 98 Kaedah-Kaedah ibu adalah dipinda dengan menggantikan perkataan "Secretary" yang terdapat di dalam baris 3 dan 4 dengan perkataan-perkataan "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman". Pindaan  
Kaedah 98.

Diperbuat pada 15hb Januari 1983.  
[KPU. (S) O. 2/13/1 Vol. 2; PN. (PU<sup>2</sup>) 143.]

DATO' AHMAD SABKI BIN JAHIDIN,  
*Pengerusi,*  
*Lembaga Pasaran dan Pelesen Getah Malaysia*

FEDERATION OF MALAYA RUBBER EXCHANGE  
(INCORPORATION) ACT 1962

FEDERATION OF MALAYA RUBBER EXCHANGE (AMENDMENT)  
RULES 1983

IN exercise of the powers conferred by sections 14 and 16 of the Federation of Malaya Rubber Exchange (Incorporation) Act 1962, 11/62.  
the Corporation in General Meeting makes the following rules:

1. These Rules may be cited as the **Federation of Malaya Rubber Exchange (Amendment) Rules 1983** and shall be deemed to have come into force on the 20th February 1982. Citation and  
commence-  
ment.
2. The Federation of Malaya Rubber Exchange Rules 1961, which in these Rules are referred to as the "principal Rules", are amended in the manner provided hereafter. Amendment  
of Second  
Schedule  
of the  
Act.  
11/62.
3. Rule 2 of the principal Rules is amended by— Amendment  
of rule 2.
  - (a) substituting for the definition of "the Board" the following:  
"The Board" means the Malaysian Rubber Exchange and Licensing Board;';
  - (b) inserting immediately after the definition of "The Board" the following new definition:  
"Board Member" means a member of the Board and includes an alternate member;';
  - (c) substituting for the definition of "Chairman" the following:  
"Chairman" means the Chairman of the Board;';
  - (d) deleting the definition of "Class Representative";
  - (e) substituting for the definition of "Deputy Chairman" the following:  
"Deputy Chairman" means the Deputy Chairman of the Board;';
  - (f) deleting the definition of "Director";
  - (g) deleting the definition of "Ordinary Director";
  - (h) deleting the definition of "Secretary"; and
  - (i) deleting the definition of "Rubber Producers' Council".

- Amendment of rule 5. 4. Rule 5 of the principal Rules is amended by substituting the word "Malaysian" for the word "Malayan" appearing in sub-paragraphs (b) and (c) of paragraph (1).
- Amendment of rule 8. 5. Rule 8 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the words "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman" for the word "Secretary" appearing in sub-paragraph (a) of paragraph (1); and  
 (b) substituting the words "Malaysian Rubber Producers' Council" for the words "Rubber Producers' Council of Malaysia" appearing in sub-paragraph (b) of paragraph (1).
- Amendment of rule 9. 6. Rule 9 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the words "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman" for the word "Secretary" appearing in paragraphs (1) and (4); and  
 (b) substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (3).
- Amendment of rule 13. 7. Rule 13 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in sub-paragraph (b) of paragraph (2); and  
 (b) substituting the words "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman" for the word "Secretary" appearing in sub-paragraph (d) of paragraph (2).
- Amendment of rule 14. 8. Rule 14 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the words "Chairman or, in his absence the Deputy Chairman" for the word "Secretary" appearing in sub-paragraph (b) of paragraphs (2) and (3); and  
 (b) substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in sub-paragraph (d) of paragraphs (2) and (3).
- Amendment of rule 16. 9. Rule 16 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (4).
- Amendment of rule 20. 10. Rule 20 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the word "Malaysian" for the word "Malayan" appearing in sub-paragraph (c) of paragraph (1); and  
 (b) substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (6).
- Amendment of rules 25 and 27. 11. Rules 25 and 27 of the principal Rules are amended by substituting the word "Board" for the word "Directors" wherever it appears.
- Amendment of rule 29. 12. Rule 29 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the word "Board" for the word "Directors" wherever it appears; and  
 (b) substituting the words ".....it thinks" for the words ".....they think" appearing in line 1.

13. Rule 31 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" for the word "Directors". Amendment of rule 31.
14. Rule 34 of the principal Rules is amended by substituting the words "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman" for the word "Chairman". Amendment of rule 34.
15. Rule 35 of the principal Rules is amended by— Amendment of rule 35.  
 (a) substituting the words "one of the Board Members" for the words "some Directors"; and  
 (b) substituting the words "Board Member" and "Board Members" for the words "Director" and "Directors" respectively.
16. Rule 52 of the principal Rules is amended by substituting the word "Board" for the word "Directors". Amendment of rule 52.
17. The principal Rules are amended by deleting rule 53 and its heading. Rule 53 deleted.
18. The heading of rules 54 to 57 of the principal Rules is amended by substituting the words "BOARD MEMBERS" for the word "DIRECTORS". Amendment of heading.
19. Rule 57 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" for the word "Directors". Amendment of rule 57.
20. The heading of rules 58 to 74 of the principal Rules is amended by substituting the word "BOARD" for the word "DIRECTORS". Amendment of heading.
21. Rule 58 of the principal Rules is amended by substituting the word "Board" for the word "Directors". Amendment of rule 58.
22. Rule 59 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (d). Amendment of rule 59.
23. The heading of rules 76 to 85 of the principal Rules is amended by substituting the word "BOARD" for the word "DIRECTORS". Amendment of heading.
24. Rule 76 of the principal Rules is amended by— Amendment of rule 76.  
 (a) substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (3); and  
 (b) substituting the words "secretary of the Board" for the word "Secretary" wherever it appears in paragraph (3).
25. Rule 77 of the principal Rules is amended by— Amendment of rule 77.  
 (a) substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (1); and  
 (b) substituting the words "Board Members" and "Board Member" for the words "Directors" and "Director" respectively appearing in paragraph (2).
26. Rule 78 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" for the word "Directors". Amendment of rule 78.

- Amendment of rule 79. 27. Rule 79 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" and "Board Member" for the words "Directors" and "Director" respectively.
- Amendment of rule 81. 28. Rule 81 of the principal Rules is amended by substituting the words "Board Members" for the word "Directors" appearing in paragraph (1).
- Amendment of rule 84. 29. Rule 84 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the words "the Board" for the word "Directors" appearing in line 2; and  
 (b) substituting the words "Board Member" for the word "Director" appearing in lines 2, 4 and 6.
- Amendment of rule 85. 30. Rule 85 of the principal Rules is amended by substituting the words "the Board" for the word "Directors".
- Heading deleted. 31. The principal Rules are amended by deleting the heading of rules 86 to 87.
- Rule 86 deleted. 32. The principal Rules are amended by deleting Rule 86.
- Amendment of rule 87. 33. Rule 87 of the principal Rules is amended by—  
 (a) substituting the words "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman" for the word "Secretary" in line 1;  
 (b) substituting the words "the Board" for the word "Director";  
 (c) substituting the word "Chairman's" for the word "Secretary's" appearing in line 9; and  
 (d) substituting the words "Books and records to be kept" for the words "Duties of Secretary" appearing in the marginal note.
- Amendment of rule 98. 34. Rule 98 of the principal Rules is amended by substituting the words "Chairman or, in his absence, the Deputy Chairman" for the word "Secretary" appearing in lines 3 and 4.

Made the 15th January 1983.

[KPU(S) O. 2/13/1 Vol. 2; PN. (PU<sup>2</sup>) 143.]

DATO' AHMAD SABKI BIN JAHIDIN,  
*Chairman,*  
*Malaysian Rubber Exchange and Licensing Board*

## P.U. (A) 28.

### AKTA KASTAM 1967

PERINTAH KASTAM (LARANGAN MENGENAI IMPORT) (PINDAAN) 1983

PADA menjalankan kuasa-kuasa yang diberi oleh seksyen 31 (1) Akta Kastam 1967, Menteri membuat perintah yang berikut:

*Akta 235.*

Nama dan mula berkuat-kuasa.

1. Perintah ini bolehlah dinamakan **Perintah Kastam (Larangan Mengenai Import) (Pindaan) 1983** dan hendaklah mula berkuat-kuasa pada 27hb Januari 1983.